



CIRCUIT COURT FOR _____, MARYLAND
TRIBUNAL DE CIRCUIT DE _____, MARYLAND

Located at _____ Telephone _____
Situé à _____ Téléphone _____
Court Address
Adresse du tribunal

City/County
Ville/Comté
Case No. _____
N° de l'affaire _____

IN THE MATTER OF:
DANS L'AFFAIRE DE :

Minor's current legal name
Nom légal actuel du mineur

Address
Adresse

City, State, Zip
Ville, État, Code postal

FOR CHANGE OF NAME TO:
POUR UN CHANGEMENT DE NOM À :

Name you want the minor to be known as
Nom que vous souhaitez que le mineur prenne

PETITION FOR CHANGE OF NAME OF A MINOR
REQUÊTE DE CHANGEMENT DE NOM D'UN MINEUR

(Md. Rule 15-901)

(Règle 15-901 du Maryland)

NOTES: Use this form to ask the court the change a minor child's name. File it in the county in which the minor lives or where you or another parent, guardian, or custodian live. Do not use this form to change the name of a child in connection with an adoption. To ask the court for a judicial declaration of gender identity (with or without a name change), file a Petition for Judicial Declaration of Gender Identity of a Minor (form CC-DR-121) instead.

REMARQUES : Utilisez ce formulaire pour demander au tribunal de changer le nom d'un enfant mineur. Déposez-le dans le comté dans lequel le mineur réside ou dans lequel vous ou un autre parent, tuteur ou représentant légal résidez. N'utilisez pas ce formulaire pour changer le nom d'un enfant dans le cadre d'une adoption. Pour demander au tribunal une déclaration judiciaire d'identité sexuelle (avec ou sans changement de nom), déposez plutôt une Requête de déclaration judiciaire d'identité sexuelle d'un mineur (formulaire CC-DR-121).

- Attach a copy of the minor's birth certificate or any other document(s) with the minor's current name (e.g., driver's license, passport, court order for change of name, adoption decree).
Joignez une copie de l'acte de naissance du mineur ou tout autre document portant le nom actuel du mineur (par exemple, permis de conduire, passeport, ordonnance du tribunal pour changement de nom, jugement d'adoption).
- If the minor is at least ten years old, attach their written consent or objection. They can use form CC-DR-119 (Minor's Consent/Objection to Change of Name).
Si le mineur est âgé d'au moins dix ans, joignez son consentement ou son opposition écrite. Il peut utiliser le formulaire CC-DR-119 (Consentement/opposition d'un mineur à un changement de nom).
- **You must inform all parents, guardians, or custodians about your request to change a minor's name.**
Vous devez informer tous les parents, tuteurs ou représentants légaux de votre demande de changement de nom d'un mineur.
 - They can consent or object to the minor's change of name in writing using the Parent's/Guardian's/Custodian's Consent/Objection to Change of Name (form CC-DR-063). File their consent or objection with this petition.

Ils peuvent consentir ou s'opposer au changement de nom du mineur par écrit au moyen du formulaire de consentement/opposition de parent/tuteur/représentant légal à un changement de nom (formulaire CC-DR-063). Déposez leur consentement ou leur opposition avec cette requête.

- If a parent's, guardian's, or custodian's consent or objection is not included with your petition, you need to serve (provide) them with copies of the petition and any documents you file with the court, and a notice that the court will issue. If they cannot be located to receive these documents, file a Motion for Alternate Service and Affidavit (form CC-DR-070). Learn more about service at mdcourts.gov/video/selfhelp/service-process.

Si le consentement ou l'opposition d'un parent, d'un tuteur ou d'un représentant légal n'est pas joint à votre requête, vous devez lui signifier (fournir) des copies de la requête et de tout document que vous déposez auprès du tribunal, ainsi que tout avis que le tribunal émettra. S'il est impossible de les contacter pour recevoir ces documents, déposez une requête de signification substitutive et un affidavit (formulaire CC-DR-070). Pour en savoir plus sur la signification, rendez-vous sur mdcourts.gov/video/selfhelp/service-process.

- File a Petition to Seal or Otherwise Limit Inspection of a Case Record (form CC-DC-053) if you do not want the public to access case records associated with this petition.

Si vous ne voulez pas que le public ait accès au dossier de l'affaire associée à cette requête, déposez une demande de mise sous scellés ou de limitation de la consultation du dossier (formulaire CC-DC-053).

- Learn more at <https://mdcourts.gov/legalhelp/family/namechange>.

Pour en savoir plus, rendez-vous sur <https://mdcourts.gov/legalhelp/family/namechange>.

I, _____, whose address is _____
Je soussigné(e), _____, dont l'adresse est _____

Your name
Votre nom

Address
Adresse

_____, whose telephone number is _____,
_____, dont le numéro de téléphone est le _____,

Telephone number
Numéro de téléphone

and whose e-mail address (if any) is _____ state that:
et dont l'adresse électronique (le cas échéant) est _____ déclare que :

E-mail address
Adresse e-mail

1. I am the parent guardian custodian of _____.
Je suis le parent tuteur représentant légal de _____.

Minor's current name
Nom actuel du mineur

2. **Venue.** I am filing this petition in this county/Baltimore City because (*select one*):

Lieu. Je dépose cette pétition dans ce comté/la ville de Baltimore parce que (sélectionnez un seul choix) :

the minor lives here.

le mineur y réside.

I live here.

j'y réside.

_____ who is the minor's parent guardian custodian, lives here.
_____ qui est le parent tuteur représentant légal du mineur, y réside.

Name
Nom

3. The minor was born on _____ in _____
Le mineur est né le _____ à _____

Date of birth
Date de naissance

City, state, county, country
Ville, État, comté, pays

and current lives at _____
 et réside actuellement à _____

Minor's address
 Adresse du mineur

4. The name the minor was given at birth is _____
 Le nom de naissance du mineur est _____

Birth name of minor
 Nom de naissance du mineur

5. **Complete this section if it applies.**

Remplissez cette section si elle s'applique.

The minor's name has been changed to the following since birth for the following reasons: *(List any reasons why the minor's name may have changed since birth, for example, adoption.)*

Depuis sa naissance, le nom du mineur a été changé pour les motifs suivants : *(Veuillez indiquer les motifs pour lesquels le nom du mineur a été changé depuis la naissance, par exemple, suite à une adoption.)*

Name changed to:

Nouveau nom :

Reason:

Motif :

6. **Select one:**

Sélectionnez une option :

- The minor never registered as a sexual offender in any state.

Le mineur jamais été fiché comme délinquant sexuel dans aucun État.

- The minor is registered or previously has been required to register as a sexual offender under the following name(s):

Le mineur est fiché ou a déjà dû se faire fiché comme délinquant sexuel sous le ou les noms suivants :

Name(s) (including any suffix):

Nom(s) (incluant tout suffixe) :

State(s) where registration is/was required:

État(s) où un fichage est/était requis :

7. I am requesting that the minor's name be changed to _____ because:
 Je demande que le nom du mineur soit changé en _____ parce que :

8. This change of name is in the minor's best interest because:
Ce changement de nom est dans le meilleur intérêt du mineur car :

9. **Select one:**

Sélectionnez une option :

- The minor is at least ten (10) years old and (***select one***):
Le mineur est âgé d'au moins dix (10) ans et (***sélectionnez un seul choix***):
- consents (agrees) to this name change.
consent (accepte) à ce changement de nom.
 - objects to (opposes) this name change.
s'oppose (refuse) à ce changement de nom.
- Attach their written consent or objection.**
Joignez son consentement ou son opposition écrite.
- The minor is under the age of ten (10) and (***select one***):
Le mineur est âgé de moins de dix (10) ans et (***sélectionnez un seul choix***):
- does not object to (agrees with) this name change. (*Select this if the minor supports the change, does not have a preference, or is too young or otherwise unable to state a preference.*)
ne s'oppose pas à (accepte) ce changement de nom. (*Sélectionnez cette option si le mineur est favorable à ce changement, s'il n'a pas de préférence ou s'il est trop jeune ou incapable d'exprimer une préférence.*)
 - objects to (disagrees with) this name change.
s'oppose à (n'est pas d'accord avec) ce changement de nom.

10. The following people are a parent, guardian, or custodian of the minor (***attach additional sheets if needed***):
Les personnes suivantes sont un parent, un tuteur ou un représentant légal du mineur (***joignez d'autres pages si nécessaire***):

Name: _____

Nom : _____

Address: _____

Adresse : _____

Telephone: _____ E-mail (if any): _____

Téléphone : _____ E-mail (le cas échéant) : _____

This person: ***Select all that apply***:

Cette personne : ***Sélectionnez tout ce qui s'applique*** :

- consents to the change of name. **Attached is their written consent.**
consent au changement de nom. **Ci-joint son consentement écrit.**
- has not consented at this time because _____
n'a pas donné son consentement pour le moment pour
le ou les motifs suivants _____

Reason(s) why written consent is not attached
Motifs pour lesquels le consentement écrit
n'est pas joint à la requête

- is not identified or listed on the birth certificate.

Case No. _____

N° de l'affaire _____

n'est pas identifiée ou ne figure pas sur l'acte de naissance.

cannot be found.

est introuvable.

has died (**attach a copy of their death certificate**).

est décédée (**joignez une copie de son acte de décès**).

does not or may not speak or be able to read English. They do or may be able to understand _____.

ne parle pas ou peut ne pas parler ou être capable de lire l'anglais. Elle est ou peut être en mesure de comprendre la langue suivante : _____.

Language

Langue

Name: _____

Nom : _____

Address: _____

Adresse : _____

Telephone: _____ E-mail (if any): _____

Téléphone : _____ E-mail (le cas échéant) : _____

This person: **Select all that apply:**

Cette personne : **Sélectionnez tout ce qui s'applique :**

consents to the change of name. **Attached is their written consent.**

consent au changement de nom. **Ci-joint son consentement écrit.**

has not consented at this time because _____

n'a pas donné son consentement pour le moment pour le ou les motifs suivants _____

Reason(s) why written consent is not attached

Motifs pour lesquels le consentement écrit

n'est pas joint à la requête

is not identified or listed on the birth certificate.

n'est pas identifiée ou ne figure pas sur l'acte de naissance.

cannot be found.

est introuvable.

has died (**attach a copy of their death certificate**).

est décédée (**joignez une copie de son acte de décès**).

does not or may not speak or be able to read English. They do or may be able to understand _____.

ne parle pas ou peut ne pas parler ou être capable de lire l'anglais. Elle est ou peut être en mesure de comprendre la langue suivante : _____.

Language

Langue

11. I am not requesting this name change for any illegal or fraudulent purpose.

Je ne demande pas ce changement de nom dans un but illégal ou frauduleux.

